AN tAONTAS EORPACH

PARLAIMINT NA hEORPA **AN CHOMHAIRLE**

An Bhruiséil, 18 Meán Fómhair 2008 (17.09)
(OR. en)

2007/0084 (COD) **PE-CONS 3642/08**

STATIS 73
AGRI 154
CODEC 655

GNÍOMHARTHA REACHTACHA AGUS IONSTRAIMÍ EILE

Ábhar:	RIALACHÁN Ó PHARLAIMINT NA hEORPA AGUS ÓN gCOMHAIRLE maidir le suirbhéanna ar struchtúr feirmeacha agus an suirbhé ar mhodhanna táirgeachta talmhaíochta agus lena n-aisghairtear Rialachán (CEE) Uimh. 571/88 ón gComhairle

RIALACHÁN (CE) Uimh. .../2008 Ó PHARLAIMINT NA hEORPA AGUS ÓN gCOMHAIRLE

an

maidir le suirbhéanna ar struchtúr feirmeacha agus an suirbhé ar mhodhanna táirgeachta talmhaíochta agus lena n-aisghairtear Rialachán (CEE) Uimh. 571/88 ón gComhairle (Téacs atá ábhartha maidir leis an LEE)

TÁ PARLAIMINT NA hEORPA AGUS COMHAIRLE AN AONTAIS EORPAIGH,

Ag féachaint don Chonradh ag bunú an Chomhphobail Eorpaigh, agus go háirithe Airteagal 285(1) de,

Ag féachaint don togra ón gCoimisiún,

Ag gníomhú dóibh i gcomhréir leis an nós imeachta a leagtar síos in Airteagal 251 den Chonradh[1],

[1] Tuairim ó Pharlaimint na hEorpa an 21 Bealtaine 2008 (nár foilsíodh fós san Iris Oifigiúil) agus Cinneadh ón gComhairle an ...

De bharr an méid seo a leanas:

(1) Déanann Rialachán (CEE) Uimh. 571/88 ón gComhairle an 29 Feabhra 1988 maidir le heagrú suirbhéanna Comhphobail ar struchtúr gabháltas talmhaíochta[1] foráil do chlár suirbhéanna Comhphobail d'fhonn staidreamh a sholáthar ar struchtúr gabháltas talmhaíochta go dtí an bhliain 2007.

(2) Ba cheart leanúint den chlár suirbhéanna ar struchtúr gabháltas talmhaíochta, arna sheoladh ar bhonn Comhphobail ó 1966/67 i leith, chun treochtaí ar leibhéal an Chomhphobail a scrúdú. Ar mhaithe le soiléireacht, ba cheart an Rialachán seo a chur in ionad Rialachán (CEE) Uimh. 571/88.

(3) Chun críocha na cláir bhunúsacha de ghabháltais talmhaíochta agus an fhaisnéis eile is gá le haghaidh srathú suirbhéanna samplacha a nuashonrú, tá gá le móráireamh gabháltas talmhaíochta sa Chomhphobal gach deich mbliana ar a laghad. Is in 1999/2000 a seoladh an móráireamh deireanach roimh glacadh an Rialacháin seo.

(4) Tá gá le sonraí a bhailiú maidir le cur chun feidhme bearta a bhaineann le forbairt tuaithe, mar a shainmhínítear i Rialachán (CE) Uimh. 1698/2005 ón gComhairle an 20 Meán Fómhair 2005 maidir le tacaíocht don fhorbairt tuaithe ón gCiste Eorpach Talmhaíochta um Fhorbairt Tuaithe (CETFC)[2].

---

[1] IO L 56, 2.3.1988, lch.1.
[2] IO L 277, 21.10.2005, lch. 1.

(5) Ina conclúidí an 19 Nollaig 2006 maidir le táscairí agra-comhshaoil, d'aithin an Chomhairle an gá le sonraí comparáideacha maidir le gníomhaíochtaí talmhaíochta, ar an leibhéal tíreolaíochta iomchuí, a chumhdóidh an Comhphobal iomlán. D'iarr an Chomhairle ar an gCoimisiún dul i mbun na mbeart a leagtar amach i dTeachtaireacht ón gCoimisiún an 15 Meán Fómhair 2006[1] lena n-áirítear sonraí staidrimh a chur ar fáil, go háirithe maidir le cleachtais bhainistíochta feirme agus úsáid ionchur feirme.

(6) Tá ganntanas faisnéise staidrimh ar na modhanna difriúla táirgeachta talmhaíochta ag leibhéal gabháltas aonair. Tá gá, dá bhrí sin, le feabhsuithe a dhéanamh ar bhailiú faisnéise ar mhodhanna táirgeachta talmhaíochta atá nasctha le faisnéis stuchtúrach maidir le gabháltais talmhaíochta, chun staidreamh breise a sholáthar maidir le beartas agra-comhshaoil a fhorbairt agus chun cáilíocht na dtáscairí agra-comhshaoil a fheabhsú.

(7) Tá staidreamh comparáideach ó na Ballstáit go léir maidir le struchtúr gabháltas talmhaíochta tábhachtach chun forbairt beartais talmhaíochta sa Chomhphobal a chinneadh. Dá bhrí sin ba cheart aicmithe caighdeánacha agus sainmhínithe comhchoiteanna a úsáid a mhéid is féidir le haghaidh saintréithe suirbhéanna.

(8) Chuirfeadh cur chun feidhme an tsuirbhé ar struchtúr feirmeacha in 2010 agus an daonáireamh deichbhliantúil in 2011 ualach trom ar acmhainní staidrimh na mBallstát dá mbeadh forluí i gceist maidir leis na tréimhsí oibre allamuigh i gcás an dá shuirbhé mhóra sin. Ba cheart, dá réir sin, foráil a dhéanamh do mhaolú chun a chumasú do na Ballstáit an suirbhé ar struchtúr feirmeacha a chur chun feidhme in 2009.

---

[1] Dar teideal "Táscairí agra-chomhshaoil a fhorbairt chun monatóireacht a dhéanamh ar cheisteanna comhshaoil a chuimsiú sa Chomhbheartas Talmhaíochta".

(9) Is é Rialachán (CE) Uimh. 322/97 ón gComhairle an 17 Feabhra 1997 maidir le Staidreamh Comhphobail[1] an creat tagartha d'fhorálacha an Rialacháin seo go háirithe maidir le cloí le caighdeáin neamhchlaontachta, iontaofachta, ábharthachta, cost-éifeachtúlachta, rúndachta staidrimh agus trédhearcachta. Is é Rialachán (Euratom, CEE) Uimh. 1588/90 ón gComhairle an 11 Meitheamh 1990 maidir le sonraí atá faoi réir rúndachta staidrimh a tharchur chuig Oifig Staidrimh na gComhphobal Eorpach[2] an creat tagartha maidir le sonraí staidrimh rúnda dá bhforáiltear faoin Rialachán seo a tharchur agus a chosaint, chun a áirithiú nach mbeidh aon nochtadh faisnéise neamhdhleathach ná úsáid neamhstaidrimh ann nuair a thabharfar an staidreamh Comhphobail ar aird agus nuair a scaipfear é.

(10) Ba cheart go mbeadh an úsáid a bhaineann an Coimisiún as suíomh an ghabháltais talmhaíochta teoranta chuig anailísí staidrimh agus níor cheart go dtógfaí samplaí ná go ndéanfaí suirbhéanna. Ba cheart an chosaint rúndachta sonraí is gá a áirithiú trí bheachtas na bparaiméadar suímh a theorannú agus trí chomhiomlánú iomchuí a dhéanamh nuair a fhoilsítear staidreamh agus trí mhodhanna eile.

(11) Le Rialachán (CEE) Uimh. 3037/90 ón gComhairle[3] bunaíodh rangú staidrimh gníomhaíochtaí eacnamaíochta sa Chomhphobal.

---

[1] IO L 52, 22.2.1997, lch. 1.
[2] IO L 151, 15.6.1990, lch. 1.
[3] IO L 293, 24.10.1990, lch.1.

(12) I gcomhréir le Rialachán (CE) Uimh. 1059/2003 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an 26 Bealtaine 2003 maidir le rangú coiteann aonad críochach le haghaidh staidrimh (NUTS) a bhunú[1], ba cheart aonaid chríochacha a shainmhíniú i gcomhréir le rangú NUTS.

(13) D'fhonn an t-ualach ar fhreagróirí agus ar Bhallstáit i ndáil le bailithe sonraí a laghdú a mhéid is féidir, ba cheart foráil a dhéanamh don fhéidearthacht suirbhéanna samplacha agus foinsí riaracháin a úsáid.

(14) D'fhonn na suirbhéanna a sheoladh, beidh gá le maoiniú nach beag ó na Ballstáit agus ón gCoimisiún araon thar roinnt blianta, a ndéanfar cion mhór de a úsáid chun ceanglais an Chomhphobail a chomhlíonadh.

(15) Aithnítear go n-eascraíonn deacrachtaí suntasacha modheolaíochta agus teicniúla in a lán Ballstát as na ceanglais maidir le haithint agus sainaithint na ngabháltas talmhaíochta le satailít.

(16) Ba cheart, dá bhrí sin, foráil a dhéanamh d'fhóirdheontas Comhphobail chun cúnamh leis an gclár suirbhéanna seo tríd an gCiste Eorpach um Ráthaíocht Talmhaíochta faoi Rialachán (CE) Uimh. 1290/2005 ón gComhairle an 21 Meitheamh 2005 maidir le maoiniú an chomhbheartais talmhaíochta[2].

---

[1] IO L 154, 21.6.2003, lch. 1.
[2] IO L 209, 11.8.2005, lch. 1.

(17) Bunaítear leis an Rialachán seo imchlúdach airgeadais do ré iomlán an chláir, arb ionann é agus príomhthagairt don údarás buiséadach le linn an nós imeachta airgeadais bhliantúil, de réir bhrí phointe 37 de Chomhaontas Idirinstitiúideach an 17 Bealtaine 2006 idir Parlaimint na hEorpa, an Chomhairle agus an Coimisiún maidir le smacht buiséadach agus bainistíocht fónta airgeadais[1].

(18) Ó tharla nach féidir leis na Ballstáit cuspóir an Rialacháin seo, eadhon soláthar córasach staidrimh Chomhphobail ar struchtúr gabháltas talmhaíochta agus ar mhodhanna táirgeachta talmhaíochta, a bhaint amach go leordhóthanach agus gur fearr, dá bhrí sin, de bharr fhairsinge agus iarmhairtí an Rialacháin seo, is féidir iad a bhaint amach ar leibhéal an Chomhphobail, féadfaidh an Comhphobal bearta a ghlacadh i gcomhréir le prionsabal na coimhdeachta, a leagtar amach in Airteagal 5 den Chonradh. I gcomhréir le prionsabal na comhréireachta, a leagtar amach san Airteagal sin, ní théann an Rialachán seo thar a bhfuil riachtanach chun an cuspóir sin a bhaint amach.

(19) Ba cheart na bearta is gá chun an Rialachán seo a chur chun feidhme a ghlacadh i gcomhréir le Cinneadh 1999/468/CE ón gComhairle an 28 Meitheamh 1999 ag leagan síos na nósanna imeachta maidir le feidhmiú na gcumhachtaí cur chun feidhme arna dtabhairt don Choimisiún[2].

---

[1] IO C 139, 14.6.2006, lch. 1.
[2] IO L 184, 17.7.1999, lch. 23.

(20) Ba cheart, go háirithe, go dtabharfaí de chumhacht don Choimisiún comhéifeachtaí na n-aonad beostoic a shainmhíniú, na saintréithe a shainmhíniú agus na hIarscríbhinní a ghabhann leis an Rialachán seo a chur in oiriúint. Ó tharla gur raon feidhme ginearálta atá ag na bearta sin agus gur le haghaidh eilimintí neamhriachtanacha den Rialachán seo a leasú a cheapfar iad agus lena fhorlíonadh le heilimintí nua neamhriachtanacha, ba cheart iad a ghlacadh i gcomhréir leis an nós imeachta rialúcháin lena ngabhann grinnscrúdú agus dá bhforáiltear in Airteagal 5(a) de Chinneadh 1999/468/CE.

(21) Chuathas i gcomhairle leis an mBuanchoiste um Staidreamh Talmhaíochta arna bhunú le Cinneadh 72/279/CEE ón gComhairle[1],

TAR ÉIS AN RIALACHÁN SEO A GHLACADH:

[1] IO L 179, 7.8.1972, lch. 1.

CAIBIDIL I
FORÁLACHA GINEARÁLTA

Airteagal 1
Ábhar

Bunaítear leis an Rialachán seo creat le haghaidh soláthair staidrimh chomparáidigh Comhphobail ar struchtúr gabháltas talmhaíochta agus le haghaidh suirbhé ar mhodhanna táirgeachta talmhaíochta.

Airteagal 2
Sainmhínithe

Chun críocha an Rialacháin seo beidh feidhm ag na sainmhínithe seo a leanas:

(a) ciallaíonn "gabháltas talmhaíochta" nó "gabháltas" aonad aonair, go teicniúil agus ó thaobh eacnamaíochta de araon, a bhfuil bainistíocht aonair aige agus a ghabhann gníomhaíochtaí talmhaíochta arna liostú in Iarscríbhinn I air féin laistigh de chríoch eacnamaíochta an Aontais Eorpaigh, mar ghníomhaíocht phríomhúil nó mar ghníomhaíocht thánaisteach;

(b) ciallaíonn "aonad beostoic" aonad caighdeánach tomhais a cheadaíonn comhiomlánú na gcatagóirí éagsúla beostoic ionas gur féidir iad a chur i gcomparáid le chéile. Déantar aonaid bheostoic a shainmhíniú ar bhonn riachtanas bia na gcatagóirí ainmhithe aonair, catagóirí a nglacfar na comhéifeachtaí dóibh i gcomhréir leis an nós imeachta rialúcháin lena ngabhann grinnscrúdú agus dá dtagraítear in Airteagal 15(2);

(c) ciallaíonn "suirbhéanna samplacha" suirbhéanna staidrimh arna mbunú ar shampláil shrathach randamach a cheaptar d'fhonn staidreamh ionadaíoch a sholáthar maidir le gabháltais talmhaíochta ag leibhéil réigiúnacha agus náisiúnta. Áireofar sa srathú méid agus cineál an ghabháltais talmhaíochta d'fhonn a áirithiú go ndéanfar ionadaíocht leormhaith ar ghabháltais talmhaíochta de mhéideanna agus de chineálacha difriúla;

(d) ciallaíon "réigiún" an t-aonad críochach NUTS 2 arna shainmhíniú i Rialachán (CE) Uimh. 1059/2003;

(e) ciallaíonn "suíomh an ghabháltais" na comhordanáidí domhanleithid agus domhanfhaid laistigh de stua 5 nóiméad lena seachnaítear gabháltas ar leith a shainaithint go díreach. Mura bhfuil ach gabháltas talmhaíochta amháin i suíomh domhanleithid agus domhanfhaid, sannfar an gabháltas sin do shuíomh in aice leis a bhfuil gabháltas talmhaíochta amháin eile ar a laghad air.

Airteagal 3

Cuimsiú

1. Cuimseoidh na suirbhéanna atá sonraithe sa Rialachán seo:

(a) gabháltais talmhaíochta ina bhfuil heicteár amháin nó níos mó ná heicteár amháin sa limistéar talmhaíochta a úsáidtear le haghaidh feirmeoireachta;

(b) gabháltais talmhaíochta ina bhfuil níos lú ná heicteár amháin sa limistéar talmhaíochta a úsáidtear le haghaidh feirmeoireachta, má tháirgeann na gabháltais sin cion áirithe le díol nó má théann a n-aonad táirgthe thar tháirseacha fisiceacha áirithe.

2. Déanfaidh na Ballstáit a úsáideann tairseach suirbhé atá níos mó ná heicteár amháin, áfach, leibhéal na tairsí sin a shocrú chun nach n-eisiafar ach na gabháltais talmhaíochta is lú, arb ionann iad le chéile agus 2 % nó níos lú den limistéar talmhaíochta iomlán arna úsáid gan talamh coimín a chur san áireamh agus 2 % nó níos lú de líon iomlán na n-aonad beostoic feirme.

3. Cuimseofar, ar aon nós, na gabháltais talmhaíochta go léir a bhainfidh ceann de na táirseacha fisiceacha arna sonrú in Iarscríbhinn II amach.

Airteagal 4

Foinsí sonraí

1. Déanfaidh Ballstáit faisnéis ón gCóras Comhtháite Riaracháin agus Rialaithe dá bhforáiltear i Rialachán (CE) Uimh. 1782/2003[1], ón gCóras chun Bó-ainmhithe a Shainaithint agus a Chlárú dá bhforáiltear i Rialachán (CE) Uimh. 1760/2000[2] agus ó chlár na feirmeoireachta orgánaí arna bhunú de bhun Rialachán (CE) Uimh. 834/2007[3] a úsáid ar an gcuntar go bhfuil an fhaisnéis sin den cháilíocht chéanna ar a laghad agus an fhaisnéis arna fáil ó shuirbhéanna staidrimh. Féadfaidh Ballstáit foinsí riaracháin a bhaineann le saothrú barra géinmhodhnaithe agus na bearta sonracha maidir le forbairt na tuaithe dá dtagraítear in Iarscríbhinn III a úsáid freisin.

---

[1] Rialachán (CE) Uimh. 1782/2003 ón gComhairle an 29 Meán Fómhair 2003 ag bunú rialacha coiteanna do scéimeanna tacaíochta dírí faoin gcomhbheartas talmhaíochta agus ag bunú scéimeanna áirithe tacaíochta le haghaidh feirmeoirí (IO L 270, 21.10.2003, lch. 1).

[2] Rialachán (EC) Uimh. 1760/2001 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an 17 Iúil 2000 lena mbunaítear córais chun bó-ainmhithe a shainaithint agus a chlárú agus maidir le mairteoil agus táirgí mairteola a lipéadú (IO L 204, 11.8.2000, lch. 1).

[3] Rialachán (CE) Uimh. 834/2007ón gComhairle an 28 Meitheamh 2007 maidir le táirgeacht orgánach agus lipéadú táirgí orgánacha agus lena n-aisgheartear Rialachán (CEE) Uimh. 2092/91 (IO L 189, 20.7.2007, lch. 1).

2. Má chinneann Ballstát foinse riaracháin a úsáid nach ionann agus na foinsí a shonraítear i mír 1, déanfaidh an Ballstát é sin a chur in iúl don Choimisiún roimh ré agus déanfaidh sé sonraí a chur ar fáil maidir leis an modh a bheidh le húsáid agus maidir le cáilíocht na sonraí ón bhfoinse riaracháin sin.

Airteagal 5

Ceanglais bheachtais

1. Déanfaidh Ballstáit a bheidh ag seoladh suirbhéanna samplacha a áirithiú go bhfuil na torthaí ualaithe na suirbhéanna ionadaíoch ó thaobh staidrimh de i dtaca le gabháltais talmhaíochta laistigh de gach réigiún agus gur ceapadh iad d'fhonn na ceanglais bheachtais a leagtar amach in Iarscríbhinn IV a chomhlíonadh.

2. I gcásanna cuí-réasúnaithe ceadóidh an Coimisiún eisceachtaí do na ceanglais bheachtais dá dtagraítear i mír 1 le haghaidh réigiún sonrach do Bhallstáit.

CAIBIDIL II
STAIDREAMH AR
STRUCTÚR GABHÁLTAS TALMHAÍOCHTA

Airteagal 6

Suirbhéanna ar struchtúr feirmeacha

1. In 2010, 2013 agus 2016, seolfaidh na Ballstáit suirbhéanna ar struchtúr gabháltas talmhaíochta, dá ngairfear "suirbhéanna ar struchtúr feirmeacha" anseo feasta.

2. Déanfar an suirbhé ar struchtúr feirmeacha in 2010 a sheoladh i bhfoirm móráirimh. Féadfar suirbhéanna samplacha a úsáid, áfach, le haghaidh na saintréithe a bhaineann le gníomhaíochtaí sochracha eile arna ndéanamh ag an lucht saothair, a liostaítear in Iarscríbhinn III Roinn V(ii).

3. Féadfar na suirbhéanna ar struchtúr feirmeacha in 2013 agus 2016 a sheoladh mar shuirbhéanna samplacha.

Airteagal 7

Saintréithe na suirbhéanna

1. Cuirfidh na Ballstáit faisnéis ar fáil maidir leis na saintréithe a liostaítear in Iarscríbhinn III.

2. Féadfaidh an Coimisiún, i gcomhréir leis an nós imeachta rialúcháin lena ngabhann grinnscrúdú agus dá dtagraítear in Airteagal 15(2), liosta de na saintréithe a leagtar amach in Iarscríbhinn III maidir leis na suirbhéanna ar struchtúr feirmeacha le haghaidh na mblianta 2013 agus 2016 a leasú.

3. Má chinneann Ballstát go bhfuil leitheadúlacht íseal nó leitheadúlacht nialasach ag saintréith faoi leith féadfar an tsaintréith sin a eisiamh ón mbailiúchán sonraí. Cuirfidh an Ballstát sin an Coimisiún ar an eolas sa bhliain féilire díreach roimh bhliain an tsuirbhé maidir le haon saintréith a eisiafar ón mbailiúchán sonraí.

4. Glacfar sainmhínithe na saintréithe i gcomhréir leis an nós imeachta rialúcháin lena ngabhann grinnscrúdú agus dá dtagraítear in Airteagal 15(2).

Airteagal 8

Tréimhsí tagartha

Deantar na tréimhsí tagartha le haghaidh suirbhéanna ar struchtúr feirmeacha sna blianta suirbhé 2010, 2013 agus 2016 a shainmhíniú mar a leanas:

(a) i gcás saintréithe talún arna sonrú in Iarscríbhinn III, tréimhse 12 mhí dar críoch lá tagartha idir 1 Márta agus 31 Deireadh Fómhair de bhliain an tsuirbhé;

(b) i gcás saintréithe beostoic arna sonrú in Iarscríbhinn III, lá tagartha idir 1 Márta agus 31 Nollaig de bhliain an tsuirbhé;

(c) i gcás saintréithe an lucht saothair arna sonrú in Iarscríbhinn III, tréimhse 12 mhí dar críoch lá tagartha idir 1 Márta agus 31 Deireadh Fómhair de bhliain an tsuirbhé;

(d) i gcás bearta maidir le forbairt tuaithe arna sonrú in Iarscríbhinn III, tréimhse trí bliana dar críoch 31 Nollaig de bhliain an tsuirbhé.

Airteagal 9

Tarchur

1. Déanfaidh na Ballstáit sonraí suirbhé bailíochtaithe le haghaidh an tsuirbhé ar struchtúr feirmeacha 2010 a tharchur chuig an gCoimisiún faoin 31 Márta 2012.

2. I gcás suirbhéanna ar struchtúr feirmeacha sna blianta suirbhé 2013 agus 2016, déanfaidh na Ballstáit sonraí suirbhé bailíochtaithe a tharchur chuig an gCoimisiún laistigh de 12 mhí ó dheireadh na bliana suirbhé.

3. Féadfar sonraí a bhaineann le bearta forbartha tuaithe dá dtagraítear in Iarscríbhinn III, agus atá bunaithe ar thaifid riaracháin, a tharchur chuig an gCoimisiún ar leithligh laistigh de 18 mí ó dheireadh na bliana suirbhé.

4. Beidh na sonraí suirbhé ar struchtúr feirmeacha arna dtarchur chuig an gCoimisiún i bhfoirm leictreonach agus ag leibhéal na ngabháltas talmhaíochta aonair.

5. Is é an Coimisiún a chinnfidh an fhormáid le haghaidh tharchur na sonraí suirbhé.

6. Ní úsáidfidh an Coimisiún an suirbhé ar struchtúr feirmeacha chun samplaí a thógáil ná chun suirbhéanna a dhéanamh.

Airteagal 10

Creat samplála

Chun críocha an chreat samplála le haghaidh suirbhéanna ar struchtúr feirmeacha in 2013 agus in 2016 a nuashonrú, soláthróidh Ballstáit rochtain ar fhaisnéis ar ghabháltais talmhaíochta atá i gcomhaid riaracháin a tiomsaíodh ina gcríocha náisiúnta, do na húdaráis náisiúnta atá freagrach as suirbhéanna ar struchtúr feirmeacha.

CAIBIDIL III
STAIDREAMH AR MHODHANNA TÁIRGEACHTA TALMHAÍOCHTA

Airteagal 11

Suirbhé ar mhodhanna táirgeachta talmhaíochta

1. Déanfaidh na Ballstáit suirbhé a sheoladh ar mhodhanna táirgeachta talmhaíochta arna n-úsáid ag gabháltais talmhaíochta. Féadfar an suirbhé sin a dhéanamh mar shuirbhé samplach.

2. I gcásanna a bhfuil call cuí leo, féadfaidh an Coimisiún a cheadú do Bhallstát suirbhé samplach a sheoladh ag úsáid foshamplaí ar leith.

3. Cuirfidh na Ballstáit faisnéis ar fáil maidir le saintréithe na modhanna táirgeachta talmhaíochta atá liostaithe in Iarscríbhinn V.

4. Maidir le gach gabháltas a ndéanfar suirbhé air, cuirfidh na Ballstáit meastachán ar fáil freisin ar an toirt uisce a úsáidtear i leith uisciúcháin ar an ngabháltas (i méadair chiúbacha). Féadfar samhail a úsáid chun teacht ar an meastachán.

5. Déanfaidh an Coimisiún tacaíocht mhodheolaíoch agus tacaíocht eile a chur ar fáil do na Ballstáit chun an tsamhail dá dtagraítear i mír 4 a chruthú. Ina theannta sin, déanfaidh an Coimisiún an comhar is gá agus an chomhroinnt taithí is gá a chur chun cinn idir na Ballstáit chun torthaí comparáideacha a fháil.

6. Má chinneann Ballstát go bhfuil leitheadúlacht íseal nó leitheadúlacht nialasach ag saintréith féadfar an tsaintréith sin a eisiamh ón mbailiúchán sonraí. Cuirfidh an Ballstát sin an Coimisiún ar an eolas sa bhliain féilire díreach roimh bhliain an tsuirbhé maidir le haon saintréith a eisiafar ón mbailiúchán sonraí.

7. Glacfar sainmhínithe na saintréithe i gcomhréir leis an nós imeachta rialúcháin lena ngabhann grinnscrúdú agus dá dtagraítear in Airteagal 15(2).

8. Beidh an tréimhse thagartha i gcomhthráth leis na tréimhsí tagartha arna n-úsáid le haghaidh saintréithe an tsuirbhé ar struchtúr feirmeacha in 2010.

9. Déanfar torthaí an tsuirbhé sin a nascadh leis na sonraí a fuarthas ón suirbhé ar struchtúr feirmeacha in 2010 ag leibhéal gabháltais talmhaíochta aonair. Déanfar an sraith comhshonraí bailíochtaithe a tharchur chuig an gCoimisiún i bhfoirm leictreonach faoin 31 Nollaig 2012 ar a dhéanaí.

10. Is é an Coimisiún a chinnfidh an fhormáid le haghaidh tharchur na sonraí suirbhé.

11. Ní úsáidfidh an Coimisiún na sonraí ar mhodhanna táirgeachta talmhaíochta chun samplaí a thógáil ná chun suirbhéanna a dhéanamh.

CAIBIDIL IV
TUARASCÁLACHA, MAOINIÚ AGUS BEARTA CUR CHUN FEIDHME

Airteagal 12
Tuarascálacha

1. Déanfaidh na Ballstáit tuarascálacha modheolaíochta náisiúnta a sholáthar le haghaidh na suirbhéanna a chumhdaítear leis an Rialachán seo, ina ndéanfar cur síos ar na nithe seo a leanas:

   (a) an t-eagar agus an mhodheolaíocht a cuireadh i bhfeidhm;

   (b) na leibhéil bheachtais a baineadh amach le haghaidh na suirbhéanna samplacha dá dtagraítear sa Rialachán seo;

   (c) faisnéis maidir le cáilíocht aon fhoinsí sonraí riaracháin a úsáideadh;

   (d) na critéir iniaimh agus eisiata arna gcur i bhfeidhm chun na ceanglais chuimsithe arna sonrú in Airteagal 3 a chomhlíonadh.

2. Cuirfear na tuarascálacha modheolaíochta náisiúnta faoi bhráid an Choimisiúin mar aon le torthaí bailíochtaithe an tsuirbhé, de réir na spriocdhátaí a shonraítear in Airteagal 9(1) agus (2).

3. Chomh maith leis na tuarascálacha modheolaíochta náisiúnta a bheidh de dhíth ag deireadh gach suirbhé, cuirfidh na Ballstáit aon fhaisnéis bhreise ar fáil don Choimisiún a d'fhéadfadh a bheith de dhíth maidir le heagrú agus maidir le modheolaíocht an tsuirbhé.

Airteagal 13

Ranníocaíocht an Chomhphobail

1. Gheobhaidh na Ballstáit ranníocaíocht uasta airgeadais de 75 % ón gComhphobal i gcomhair chostais na suirbhéanna a shainmhínítear sa Rialachán seo, faoi réir na méideanna uasta a shainmhínítear i mír 3 agus i mír 4 a sheoladh.

2. Ar theacht i bhfeidhm don Rialachán seo, cuirfidh an Coimisiún an cúnamh teicniúil agus an cúnamh comhairliúcháin is gá maidir le haitheantas satailíte na ngabháltas talmhaíochta ar fáil do na Ballstáit sin a dhéanfaidh iarratais a sheoladh isteach.

3. I gcás chomhchostas an tsuirbhé ar struchtúr feirmeacha in 2010 agus an tsuirbhé ar mhodhanna táirgeachta talmhaíochta, beidh ranníocaíocht an Chomhphobail teoranta do na huasmhéideanna arna sonrú thíos:

– EUR 50 000 an ceann do Lucsamburg agus do Mhálta;

– EUR 1 000 000 an ceann don Ostair, d'Éirinn agus don Liotuáin;

– EUR 2 000 000 an ceann don Bhulgáir, don Ghearmáin, don Ungáir, don Phortaingéil agus don Ríocht Aontaithe;

– EUR 3 000 000 an ceann don Ghréig, don Spáinn agus don Fhrainc;

– EUR 4 000 000 an ceann don Iodáil, don Pholainn agus don Romáin;

– EUR 300 000 an ceann do gach Ballstát eile.

4. I gcás na suirbhéanna ar struchtúr feirmeacha in 2013 agus 2016, déanfar na huasmhéideanna arna sonrú i mír 3 a laghdú de 50 %.

5. Tá ranníocaíocht airgeadais an Chomhphobail á maoiniú ag an gCiste Eorpach um Ráthaíocht Talmhaíochta faoi Airteagal 3(2) pointe (e) de Rialachán (CE) Uimh. 1290/2005.

Airteagal 14

An Réim airgeadais

1. Is é an t-imchlúdach airgeadais le haghaidh chur i bhfeidhm an an chláir suirbhéanna seo, lena n-áirítear na leithreasaí is gá le haghaidh bhainistíocht, chothabháil agus fhorbairt na mbunachar sonraí arna n-úsáid laistigh den Choimisiún chun sonraí arna soláthar ag na Ballstáit faoi fhorálacha an Rialacháin seo a phróiseáil, EUR 58 850 000 don tréimhse 2008-2013.

2. Déanfar an méid le haghaidh na tréimhse 2014-2018 a shocrú ag an údarás buiséadach agus reachtach ar thogra ón gCoimisiún ar bhonn creata nua airgeadais le haghaidh na tréimhse dar tosach 2014.

3. Údaróidh an t-údarás buiséadach na leithreasaí bliantúla laistigh de theorainneacha an chreata airgeadais.

Airteagal 15

An coiste

1. Tabharfaidh an Buanchoiste um Staidreamh Talmhaíochta, arna bhunú faoi Chinneadh 72/279/CEE, cúnamh don Choimisiún.

2. Nuair a thagraítear don alt seo, beidh feidhm ag Airteagal 5a(1) go (4) agus ag Airteagal 7 de Chinneadh 1999/468/CE ón gComhairle, ag féachaint d'fhorálacha Airteagal 8 de.

Airteagal 16

Maoluithe

1. De mhaolú ar Airteagail 6(1) agus (2), 8, 9(1), 11(8) agus (9), 13(3), Iarscríbhinn III agus Iarscríbhinn IV, cuirfear tagairtí don bhliain 2009 in ionad tagairtí don bhliain 2010 i gcás na Gréige, na Spáinne agus na Portaingéile.

2. De mhaolú ar Airteagal 9(1), in ionad thagairt an 31 Márta 2012 cuirfear:

   (a) 31 Márta 2011 i gcás na Gréige agus na Portaingéile;

   (b) 30 Meitheamh 2011 i gcás na Spáinne;

   (c) 30 Meitheamh 2012 i gcás na hIodáile agus na Rómáine.

3. De mhaolú ar Airteagal 11(9), cuirfear 31 Nollaig 2011 in ionad thagairt an 31 Nollaig 2012 i gcás na Gréige, na Spáinne agus na Portaingéile.

Airteagal 17

Aisghairm

1. Aisghairtear Rialachán (CEE) Uimh. 571/88.

2. Déanfar na tagairtí don Rialachán arna aisghairm a fhorléiriú mar thagairtí don Rialachán seo.

Airteagal 18

Teacht i bhfeidhm

Tiocfaidh an Rialachán seo i bhfeidhm an fichiú lá tar éis lá a fhoilsithe in Iris Oifigiúil an Aontais Eorpaigh.

Beidh feidhm aige ón 1 Eanáir 2009.

Beidh an Rialachán seo ina cheangal go huile agus go hiomlán agus beidh sé infheidhme go díreach i ngach Ballstát.

Arna dhéanamh i/sa,

Thar ceann Pharlaimint na hEorpa	*Thar ceann na Comhairle*
An tUachtarán	*An tUachtarán*

IARSCRÍBHINN I

Liosta na ngníomhaíochtaí talmhaíochta dá dtagraítear sa sainmhiniú ar ghabháltas talmhaíochta

Tá an staidreamh a leanann (féadfar gur gníomhaíochtaí príomhúla nó tánaisteacha atá i gceist) bunaithe ar Aicmiú Staidrimh Gníomhaíochtaí Eacnamaíocha na hEorpa (NACE Athbhreithniú 2) maidir le táirgeadh barr agus ainmhithe, gníomhaíochtaí fiaigh agus gníomhaíochtaí seirbhísí gaolmhara agus úsáidtear iad chun gabháltais talmhaíochta a shainmhíniú.

Cur síos ar an ngíomhaíocht	**NACE Athbhreithniú 2 cód**	**Nótaí breise ar ghníomaíochtaí a áirítear nó a eisítear nuair atá gníomhaíochtaí talmhaíochta á sainmhíniú.**
Saothrú barr neamh-ilbhliantúil	01.1	
Saothrú barr ilbhliantúla	01.2	Áirítear gabháltais talmhaíochta a tháirgeann fíon nó ola ológa ó chaora finiúna nó ológa atá féintáirgthe faoi raon feidhme an Rialacháin seo.
Iomadú plandaí	01.3	
Táirgeadh ainmhithe	01.4	Eiseofar ó raon feidhme an Rialacháin seo na gníomhaíochtaí go léir a rangaítear faoi 01.49 de NACE Athbhreithniú 2 (Tógáil ainmhithe eile) seachas na gníomhaíochtaí seo a leanas: (i) tógáil agus pórú ostraisí, éamúnna agus coiníní; (ii) beachaireacht agus táirgeadh meala agus céire beach.
Feirmeoireacht mheasctha	01.5	
Gníomhaíochtaí tacaíochta don talmhaíocht agus do ghníomhaíochtaí barr iar-bhuainte	01.6	Go ginearálta, eisítear na gabháltais go léir a sheolann gníomhaíochtaí faoi 01.6 de NACE Athbhreithniú 2 ó raon feidhme an Rialacháin seo má ghabhtar ar láimh iad go heisiach. Maidir le gabháltais áfach, a chothaíonn talamh talmhaíochta i ndea-riocht talmhaíochta agus comhshaoil (faoi 01.61 de NACE Athbhreithniú 2) áirítear iad i raon feidhme an Rialacháin seo.

IARSCRÍBHINN II

Tairseacha le haghaidh suirbhéanna ar struchtúir thalmhaíochta agus le haghaidh an tsuirbhé ar mhodhanna táirgeachta talmhaíochta

Saintréithe		Táirseach
Limistéar talmhaíochta a úsáideadh	Talamh arúil, garraithe cistine, féarthalamh buan, barra buana	5 heicteár
Barra buana machaire	Plandálacha torthaí, sméara, citris agus ológ, fíonghoirt agus plandlanna	1 heicteár
Diantáirgeacht eile	Torthaí úra, mealbhacáin, agus sútha talún, atá amuigh nó faoi chlúdach íseal (neamh-inrochtana) cosanta	0,5 heicteár
	Tobac	0,5 heicteár
	Leannlusanna	0,5 heicteár
	Cadás	0,5 heicteár
Barra faoi ghloine nó faoi chlúdach cosanta eile (inrochtana)	Úrghlasraí, mealbhacáin, agus sútha talún	0,1 heicteár
	Bláthanna agus plandaí ornáideacha (seachasplandlanna)	0,1 heicteár
Bó-ainmhithe	Iomlán	10 gCeann
Muca	Iomlán	50 Ceann
	Cránacha pórúcháin	10 Ceann
Caoirigh	Iomlán	20 Ceann
Gabhair	Iomlán	20 Ceann
Éanlaith	Iomlán	1 000 Ceann

IARSCRÍBHINN III

Liosta saintréithe suirbhé ar struchtúr feirmeacha

SAINTRÉITHE	AONAID/AICMÍ
I. SAINTRÉITHE GINEARÁLTA	
- Suíomh an ghabháltais	
- - Domhanleithead (laistigh de stua 5 nóiméad nó níos lú)	Céim/gCéim: Nóiméad
- - Domhanfhad (laistigh de stua 5 nóiméad nó níos lú)	Céim/gCéim: Nóiméad
- Pearsanacht dhlítheanach an ghabháltais	
- - An bhfuil freagracht dhlíthiúil agus eacnamaíochta an ghabháltais á glacadh ag:	
- - - duine nádúrtha arb é/í an sealbhóir aonair, áit ar gabháltas neamhspleách é?	Tá/Níl
- - - - Más é "tá" freagra na ceiste roimhe seo, an bainisteoir an duine (an sealbhóir) seo chomh maith?	Tá/Níl
- - - - - Murab é/í an bainisteoir an duine seo, an ball de theaghlach an tsealbhóra é/í?	Tá/Níl
- - - - - Más ball de theaghlach an tsealbhóra é/í an bainisteoir, an céile an tsealbhóra é/í an bainisteoir?[1]	Tá/Níl
- - - duine nadúrtha amháin nó níos mó atá mar chomhpháirtí, áit ar gabháltas grúpa é an gabháltas?	Tá/Níl
- - - duine dlítheanach?	Tá/Níl

[1] Ní chuirfear an méid seo ar fáil in 2010.

SAINTRÉITHE	AONAID/AICMÍ
- Cineál seilbhe (i ndáil leis an sealbóir) agus córais feirmeoireachta	
- - Limistéar talmhaíochta arna úsáid ag:	
- - - Feirmeoireacht úinéara	heicteár
- - - Feirmeoireacht tionónta	heicteár
- - - Feirmeoireacht roinnte nó móid eile	heicteár
- - Feirmeoireacht orgánach	
- - - Limistéar talmhaíochta iomlán an ghabháltais arna úsáid ar a ndéantar modhanna táirgeachta feirmeoireachta orgánaí a chur i bhfeidhm agus a dheimhniú de réir rialacha náisiúnta nó Comhphobail Eorpaigh	heicteár
- - - Limistéar talmhaíochta iomlán an ghabháltais arna úsáid agus atá ag aistriú go modhanna táirgeachta feirmeoireachta orgánaí agus atá le deimhniú de réir rialacha náisiúnta nó Comhphobail Eorpaigh	heicteár
- - - Limistéar den ghabháltas ar a ndéantar modhanna táirgeachta feirmeoireachta orgánaí de réir rialacha náisiúnta nó Comhphobail Eorpaigh a chur i bhfeidhm agus a dheimhniú nó atá ag aistriú chun a bheith deimhnithe:	
- - - - Gránaigh le haghaidh táirgeadh gráin (lena n-áirítear síolta)	heicteár
- - - - Pulsanna triomaithe agus barra próitéine le haghaidh táirgeadh gráin (lena n-áirítear síolta agus meascáin de ghránaigh agus de phulsanna)	heicteár
- - - - Prátaí (lena n-áirítear prátaí luatha agus prátaí síl)	heicteár
- - - - Biatas siúcra (seachas síolta)	heicteár
- - - - Barra síl ola	heicteár
- - - - Úrghlasraí, mealbhacáin, agus sútha talún	heicteár
- - - - Féar sealadach féaraigh agus móinéir, seachas féaraigh gharbha	heicteár

SAINTRÉITHE	AONAID/AICMÍ
- - - - Plandálacha torthaí agus caora	heicteár
- - - - Plandálacha torthaí citris	heicteár
- - - - Plandálacha ológa	heicteár
- - - - Fíonghoirt	heicteár
- - - - Barra eile (barra snáithín srl.)	heicteár
- - - Modhanna táirgeachta orgánacha arna n-úsáid i dtáirgeadh ainmhithe agus arna ndeimhniú de réir rialacha náisiúnta nó Comhphobail Eorpaigh:	
- - - - Bó-ainmhithe	Ceann/gCeann
- - - - Muca	Ceann/gCeann
- - - - Caoirigh agus gabhair	Ceann/gCeann
- - - - Éanlaith	Ceann/gCeann
- - - - Ainmhithe eile	Tá/Níl
- - Ceann scríbe tháirgeacht an ghabháltais**:**	
- - - Idíonn teaghlach níos mó ná 50 % de luach tháirgeacht chríochnaitheach an ghabháltais	Tá/Níl
- - - Tá díolachán díreach leis na tomhaltóirí críochnaitheacha in ionannas le níos mó ná 50 % de dhíolacháin iomlána an ghabháltais[1]	Tá/Níl

[1] Ní chuirfear an méid seo ar fáil in 2010.

II. TALAMH

- Talamh arúil		
- - Gránaigh le haghaidh táirgeadh gráin (lena n-áirítear síol):		
- - -	Cruithneacht choiteann agus speilt	heicteár
- - -	Cruithneacht chrua (durum)	heicteár
- - -	Seagal	heicteár
- - -	Eorna	heicteár
- - -	Coirce	heicteár
- - -	Arbhar Indiach gráin	heicteár
- - -	Rís	heicteár
- - -	Gránaigh eile le haghaidh táirgeadh gráin	heicteár
- - Pulsanna triomaithe agus barra próitéine le haghaidh táirgeadh gráin (lena n-áirítear síolta agus meascáin de ghránaigh agus de phulsanna)		heicteár
- - -	ina bhfuil píseanna, pónairí páirce agus lúipíní milse	heicteár
- - Prátaí (lena n-áirítear prátaí luatha agus prátaí síl)		heicteár
- - Biatas siúcra (seachas síolta)		heicteár
- - Fréamhacha fodair agus brassicaí (seachas síolta)		heicteár

SAINTRÉITHE	AONAID/AICMÍ
- - Barra tionsclaíoch:	
- - - Tobac	heicteár
- - - Leannlusanna	heicteár
- - - Cadás	heicteár
- - - Ráib agus tornapa ráib	heicteár
- - - Lus na gréine	heicteár
- - - Soighe	heicteár
- - - Rós lín (líon ola)	heicteár
- - - Barra olashíl eile	heicteár
- - - Líon	heicteár
- - - Cnáib	heicteár
- - - Barra snáithín eile	heicteár
- - - Plandaí aramatacha, plandaí míochaineacha agus cócaireachta	heicteár
- - - Barra eile tionsclaíocha nach luaitear in aon áit eile	heicteár
- - Glasraí úra, mealbhacáin agus sútha talún ar a n-áirítear:	
- - - Lasmuigh nó faoi chlúdach íseal (neamh-inrochtana) cosanta	heicteár
- - - - Páirc neamhfhálaithe	heicteár
- - - - Garraíodóireacht mhargaidh	heicteár
- - - Faoi ghloine nó faoi chlúdach eile cosanta (inrochtana)	heicteár

SAINTRÉITHE	AONAID/AICMÍ
- - Bláthanna agus plandaí ornáideacha (seachas plandlanna):	
- - - Lasmuigh nó faoi chlúdach íseal (neamh-inrochtana) cosanta	heicteár
- - - Faoi ghloine nó faoi chlúdach eile cosanta (inrochtana)	heicteár
- - Plandaí a bhuaintear agus iad glas	
- - - Féar sealadach	heicteár
- - - Plandaí eile a bhuaintear agus iad glas:	
- - - - Arbhar indiach glas	heicteár
- - - - Plandaí léagúmacha	heicteár
- - - - Plandaí eile a bhuaintear agus iad glas nach luaitear in aon áit eile	heicteár
- - Síolta agus síológa talaimh arúil	heicteár
- - Barra eile talaimh arúil	heicteár
- - Branar gan aon fhóirdheontais	heicteár
- - Branar faoi réir fóirdheontas a íoc, gan aon úsáid eacnamaíoch	heicteár
- Garraithe cistine	heicteár
- Féarthalamh buan	heicteár
- - Féaraigh agus móinéir, seachas féaraigh gharbha	heicteár
- - Féaraigh gharbha	heicteár
- - Féarthalamh buan nach n-úsáidtear a thuilleadh chun críocha táirgeachta agus a bhfuil íocaíocht fóirdheontas incheadaithe orthu	heicteár

SAINTRÉITHE	AONAID/AICMÍ
- Barra buana	
- - Plandálacha torthaí agus caora	heicteár
- - - Speicis torthaí, lena n-áirítear:	heicteár
- - - - Torthaí ó chriosanna aeráide measartha	heicteár
- - - - Torthaí ó chriosanna aeráide fothrópaiceacha	heicteár
- - - Speicis chaora	heicteár
- - - Cnónna	heicteár
- - Plandálacha citris	heicteár
- - Plandálacha ológ	heicteár
- - - Ar a dtáirgtear ológa boird de ghnáth	heicteár
- - - Ar a dtáirgtear ológa le haghaidh táirgeadh ola de ghnáth	heicteár
- - Fíonghoirt ina dtáirgtear de ghnáth:	heicteár
- - - Fíonta cáilíochta	heicteár
- - - Fíonta eile	heicteár
- - - Caora finiúna boird	heicteár
- - - Risíní	heicteár
- - Plandlanna	heicteár

SAINTRÉITHE	AONAID/AICMÍ
- - Barra buana eile	heicteár
- - - díobh sin atá ina gcrainn Nollag[1]	heicteár
- - Barra buana faoi ghloine	heicteár
- Talamh eile	
- - Talamh talmhaíochta nach n-úsáistear	heicteár
- - Limistéar faoi chrainn	heicteár
- - - ar a n-áirítear garráin ghearr-uainíochta	heicteár
- - Talamh eile (talamh ar a bhfuil foirgnimh, clóis feirme, rianta, linnte, cairéil, talamh neamhthorthúil, carraigeacha, srl.)	heicteár
- Beacáin, limistéar uiscithe, barra fuinnimh agus barra géinmhodhnaithe	
- - Beacáin	heicteár
- - Limistéar uiscithe	
- - - Limistéar iomlán inuiscithe	heicteár
- - - Limistéar iomlán saothraithe arna uisciú uair amháin ar a laghad sa 12 mhí roimhe sin	heicteár
- - Barra fuinnimh (chun bithbhreoslaí nó fuinneamh in-athnuaite eile a tháirgeadh)	heicteár
- - - díobh sin atá ina limistéar i leataobh	heicteár
- - Barra géinmhodhnaithe	heicteár

[1] Ní chuirfear an méid seo ar fáil in 2010.

SAINTRÉITHE	AONAID/AICMÍ
III. BEOSTOC	
- Equidae	Ceann/gCeann
- Bó-ainmhithe:	
- - Bó-ainmhithe, faoi bhun aon bhliain d'aois, fireann agus baineann	Ceann/gCeann
- - Bó-ainmhithe, aon bhliain d'aois ach níos óige ná dhá bhliain d'aois, fireann	Ceann/gCeann
- - Bó-ainmhithe, aon bhliain d'aois ach níos óige ná dhá bhliain d'aois, baineann	Ceann/gCeann
- - Bó-ainmhithe fireann, dhá bhliain d'aois nó níos sine	Ceann/gCeann
- - Bodóga, dhá bhliain d'aois nó níos sine	Ceann/gCeann
- - Ba déiríochta	Ceann/gCeann
- - Ba eile	Ceann/gCeann
- Caoirigh agus gabhair**:**	
- - Caoirigh (gach aois)	Ceann/gCeann
- - Baineannaigh phórúcháin	Ceann/gCeann
- - Caoirigh eile	Ceann/gCeann
- - Gabhair (gach aois)	Ceann/gCeann
- - - Baineannaigh phórúcháin	Ceann/gCeann
- - - Gabhair eile	Ceann/gCeann

SAINTRÉITHE	AONAID/AICMÍ
- Muca:	
- - Bainbh a bhfuil beomheáchan de níos lú ná 20 kg acu	Ceann/gCeann
- - Cránacha pórúcháin a bhfuil meáchan de 50 kg nó níos mó acu	Ceann/gCeann
- - Muca eile	Ceann/gCeann
- Éanlaith:	
- - Sicíní grísce	Ceann/gCeann
- - Cearca breith	Ceann/gCeann
- - Éanlaith eile:	Ceann/gCeann
- - - Turcaithe[1]	Ceann/gCeann
- - - Lachain[1]	Ceann/gCeann
- - - Géanna[1]	Ceann/gCeann
- - - Ostraisí[1]	Ceann/gCeann
- - - Éanlaith eile, nach luaitear in áit eile[1]	Ceann/gCeann
- Coiníní, baineannaigh phórúcháin	Ceann/gCeann
- Beacha	Coirceog/a
- Beostoc nach luaitear in áit eile	Tá/Níl

[1] Ní chuirfear an méid seo ar fáil in 2010.

IV. INNEALRA AGUS TREALAMH

IV. (i) *Innealra*[1]

- A bhaineann go heisiach leis an ngabháltas	
- - Tarracóirí faoi thiomáint ceithre roth, tarracóirí snámhaíochta, iompróirí uirlisí	Líon
- - Cartairí, meaisíní grafa, grafóga rothlacha agus lomairí mótair	Líon
- - Comhbhuainteoirí	Líon
- - Buainteoirí eile atá meicnithe go hiomlán	Líon
- Innealra arna úsáid ag gabháltasleithleacha	
- - Tarracóirí faoi thiomáint ceithre roth, tarracóirí snámhaíochta, iompróirí uirlisí	Tá/Níl
- - Cartairí, meaisíní grafa, grafóga rothlacha agus lomairí mótair	Tá/Níl
- - Comhbhuainteoirí	Tá/Níl
- - Buainteoirí eile atá meicnithe go hiomlán	Tá/Níl

IV. (ii) *Trealamh*

- Trealamh arna úsáid le haghaidh táirgeadh fuinnimh inathnuaite de réir cineáil foinse fuinnimh	
- - Gaoth	Tá/Níl
- - Bithmhais	Tá/Níl
- - - mar atá bithmheatán	Tá/Níl
- - Gréine	Tá/Níl
- - Hidrea-fhuinneamh	Tá/Níl
- - Cineálacha eile foinsí fuinnimh inathnuaite	Tá/Níl

[1] Ní chuirfear an méid seo ar fáil in 2010.

V. LÍON SAOTHAIR

V. (i) O*bair feirme ar an ngabháltas*

- Sealbhóir	
- - Inscne	Fireann/Baineann
- - Aois	Bandaí aoise[1]
- - Obair feirme ar an ngabháltas (seachas obair tí)	AOB banda % 1[2]
- Bainisteoir	
- - Inscne	Fireann/Baineann
- - Aois	Bandaí aoise
- - Obair feirme ar an ngabháltas (seachas obair tí)	AOB banda % 2[3]
- Oiliúint an bhainisteora	
- - Oiliúint thalmhaíochta an bhainisteora	Cóid oiliúna[4]
- - Gairmoiliúint a cuireadh ar an mbainisteoir le 12 mhí anuas[5]	Tá/Níl

---

1 Bandaí aoise: (Ó aois fhágáil na scoile – 24 bliana), (25-34), (35-44), (45-54), (55-64), (65 agus níos sine).

2 Aonad Oibre Bliantúil (AWU) banda céatadáin 1: (0), (>0-<25), (≥25-<50), (≥50-<75), (≥75-<100), (100).

3 Aonad Oibre Bliantúil (AWU) banda céatadáin 2: (>0-<25), (≥25-<50), (≥50-<75), (≥75-<100), (100).

4 Cóid oiliúna: (taithí talmhaíochta phraiticiúil amháin), (oiliúint bhunúsach talmhaíochta), (oiliúint iomlán talmhaíochta).

5 Ní chuirfear an méid seo ar fáil in 2013.

SAINTRÉITHE	AONAID/AICMÍ
- Baill de theaghlach an tsealbhóra aonair atá ag déanamh obair feirme don ghabháltas: fireann	
- - Obair feirme ar an ngabháltas (seachas obair tí)	AOB banda % 2
- Baill de theaghlach an tsealbhóra aonair atá ag déanamh obair feirme don ghabháltas: baineann	
- - Obair feirme ar an ngabháltas (seachas obair tí)	AOB banda % 2
- Saothar neamhtheaghlaigh arna fhostú go rialta fireann fireann	
- - Obair feirme ar an ngabháltas (seachas obair tí)	AOB banda % 2
- Saothar neamhtheaghlaigh arna fhostú go rialta fireann baineann	
- - Obair feirme ar an ngabháltas (seachas obair tí)	AOB banda % 2
- Saothar neamhtheaghlaigh arna fhostú go neamhrialta: fireann agus baineann	Lá oibre lánaimseartha
- Líon iomlán na laethanta oibre feirme lánaimseartha comhionanna i rith an 12 mhí roimh lá an tsuirbhé, nach n-áirítear faoin gcatagóir roimhe, arna ngabháil ar láimh ar an ngabháltas ag daoine nach bhfuil fostaithe go díreach ag an ngabháltas (e.g. fostaithe conraitheoirí)	Lá oibre lánaimseartha

SAINTRÉITHE	AONAID/AICMÍ
V. (ii) *Gníomhaíochtaí sochracha eile (obair neamhfheirme ar an ngabháltas agus obair lasmuigh den ghabháltas)*	
- Gníomhaíochta sochracha eile an tsealbhóra atá ina bhainisteoir chomh maith:	
- - Mar chuid dá phríomhshlí bheatha nó dá príomhshlí bheatha	Tá/Níl
- - Mar chuid dá shlí bheatha choimhdeach nó dá slí bheatha choimhdeach	Tá/Níl
- - Má dhéantar gníomhaíochtaí sochracha eile	
- - - Gníomhaíochtaí a bhaineann go díreach leis an ngabháltas	Tá/Níl
- - - Gníomhaíochtaí nach mbaineann go díreach leis an ngabháltas	Tá/Níl
- Gníomhaíochtaí sochracha eile chéile an tsealbhóra aonair:	
- - Mar chuid dá phríomhshlí bheatha nó dá príomhshlí bheatha	Tá/Níl
- - Mar chuid dá shlí bheatha choimhdeach nó dá slí bheatha choimhdeach	Tá/Níl
- - Má dhéantar gníomhaíochtaí sochracha eile	
- - - Gníomhaíochtaí a bhaineann go díreach leis an ngabháltas	Tá/Níl
- - - Gníomhaíochtaí nach mbaineann go díreach leis an ngabháltas	Tá/Níl
- Gníomhaíochtaí sochracha eile de chuid bhall eile de theaghlach an tsealbhóra aonair:	
- - Mar chuid dá phríomhshlí bheatha nó dá príomhshlí bheatha	Tá/Níl
- - Mar chuid dá shlí bheatha choimhdeach nó dá slí bheatha choimhdeach	Tá/Níl
- - - Má dhéantar gníomhaíochtaí sochracha eile	
- - - Gníomhaíochtaí a bhaineann go díreach leis an ngabháltas	Tá/Níl
- - - Gníomhaíochtaí nach mbaineann go díreach leis an ngabháltas	Tá/Níl

SAINTRÉITHE	AONAID/AICMÍ
- Líon saothair neamhtheaghlaigh, a fhostaítear go díreach ar bhonn rialta agus a bhíonn i mbun gníomhaíochtaí sochracha eile a bhaineann go díreach leis an ngabháltas	
- - Mar chuid dá phríomhshlí bheatha nó dá príomhshlí bheatha	Tá/Níl
- - Mar chuid dá shlí bheatha choimhdeach nó dá slí bheatha choimhdeach	Tá/Níl

VI. GNÍOMHAÍOCHTAÍ SOCHRACHA EILE AN GHABHÁLTAIS (a bhaineann go díreach leis an ngabháltas)

VI. (i) *Liosta de ghníomhaíochtaí sochracha eile*

- Turasóireacht, cóiríocht agus gníomhaíochtaí fóillíochta	Tá/Níl
- Lámhcheardaíocht	Tá/Níl
- Próiseáil táirgí feirme	Tá/Níl
- Táirgeadh fuinnimh in-athnuaite	Tá/Níl
- Próiseáil adhmaid (e.g. sábhadóireacht)	Tá/Níl
- Dobharshaothrú	Tá/Níl
- Obair chonarthach (ag úsáid meáin táirgeachta an ghabháltais)	
- Talmhaíocht (le haghaidh gabháltas eile)	Tá/Níl
- Neamhthalmhaíocht	Tá/Níl
- Foraoiseacht	Tá/Níl
- Eile	Tá/Níl

VI. (ii) *Tábhacht gníomhaíochtaí sonracha eile a bhaineann go díreach leis an ngabháltas*

- Céatadán d'aschur críochnaitheach an ghabháltais	Bandaí céatadáin[1]

[1] Bandaí céadataín: (≥0-≤10) (>10-≤50) (>50-<100).

VII. TACAÍOCHT DO FHORBAIRT TUAITHE

- An tairbhe a bhain an gabháltas as ceann amháin de na bearta forbartha tuaithe a leanas i rith na dtrí bliana deiridh	Tá/Níl
- - Úsáid seirbhísí comhairliúcháin	Tá/Níl
- - Nuachóiriú gabháltas talmhaíochta	Tá/Níl
- - Ag cur luach le táirgí talmhaíochta agus foraoiseachta	Tá/Níl
- - Ag sroicheadh caighdeán atá bunaithe ar reachtaíocht Chomhphobail	Tá/Níl
- - Rannpháirtíocht feirmeoirí i scéimeanna cáilíochta bia	Tá/Níl
- - Íocaíochtaí Natura 2000 le haghaidh limistéir thalmhaíochta	Tá/Níl
- - Íocaíochtaí atá nasctha leis an Réim-Treoir Uisce[1]	Tá/Níl
- - Íocaíochtaí agra-comhshaoil	Tá/Níl
- - - mar atá i gcreat na feirmeoireachta orgánaí	Tá/Níl
- - Íocaíochtaí leasa ainmhithe	Tá/Níl
- - Éagsúlú go gníomhaíochtaí neamhthalmhaíochta	Tá/Níl
- - Gníomhaíochtaí turasóireachta a spreagadh	Tá/Níl

[1] Treoir 2000/60/CE ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an 23 Deireadh Fómhair 2000 lena mbunaítear réim do ghníomaíocht Chomhphobail i réimse an bheartais uisce (IO L 327, 22.12.2000, lch. 1)

IARSCRÍBHINN IV

Ceanglais bheachtais

Ní foláir go mbeadh na suirbhéanna samplacha arna sonrú sa Rialachán seo ionadaíoch ó thaobh staidrimh de ar leibhéal réigiún NUTS 2 agus le haghaidh comhbhailiúchán náisiúnta limistéar mídheisiúil[1] i dtéarmaí chineál agus mhéid na ngabháltas talmhaíochta, i gcomhréir le Cinneadh 85/377/CEE ón gCoimisiún an 7 Meitheamh 1985 lena mbunaítear tíopeolaíocht Chomhphobail le haghaidh gabháltas talmhaíochta[2]. Sa bhreis air sin, ní foláir leibhéil shonraithe bheachtais i ndáil le saintréithe barr agus beostoic na ngabháltas talmhaíochta.

Tugtar na leibhéil bheachtais sin sna táblaí beachtais thíos agus bíonn feidhm acu maidir le réigiúin NUTS 2 uile a bhfuil 10 000 gabháltas ar a laghad iontu. I gcás réigiúin NUTS 2 a bhfuil níos lú ná 10 000 gabháltas ann, bíonn feidhm ag na leibhéil bheachtais seo maidir leis an réigiún NUTS 1 sin lena mbaineann, ar choinníoll go bhfuil 1 000 gabháltas ar laghad sa réigiún NUTS seo. Maidir leis an suirbhé ar mhodhanna táirgeachta talmhaíochta, beidh na saintréithe ábhartha barr agus beostoc ar fáil ó thorthaí an tSuirbhé ar Struchtúr Feirmeacha 2010.

---

[1] Rialachán (CE) ón gComhairle Uimh. 1257/1999 an 17 Bealtaine 1999 maidir le tacaíocht le haghaidh forbairt tuaithe ón gCiste Eorpach um Threoraíocht agus Ráthaíocht Talmhaíochta (CETRT) Rialacháin (IO L 160, 26.6.1999, lch. 80).

[2] IO L 220, 17.8.1985, lch. 1.

AICMÍ BEACHTAIS LE hAGHAIDH SUIRBHÉANNA AR STRUCHTÚR FEIRMEACHA 2013 AGUS 2016:

Saintréithe barr:

- Gránaigh le haghaidh táirgeadh gráin (lena n-áirítear síol), ina bhfuil cruithneacht choiteann agus speilt, cruithneacht chrua, seagal, eorna, coirce, arbhar indiach gráin, rís agus gránaigh eile le haghaidh táirgeadh gráin;

- Pulsanna triomaithe agus barra próitéine le haghaidh táirgeadh gráin (lena n-áirítear síolta agus meascáin de ghránaigh agus de phulsanna)

- Prátaí (lena n-áirítear prátaí luatha agus prátaí síl)

- Biatas siúcra (seachassíolta)

- Barra síl ola lena n-áirítear ráib, ráib tornapa, lus na gréine, soighe, rós lín (líon ola) agus barra síl ola eile

- Glasraí úrá, mealbhacáin agus sútha talún

- Bláthanna agus plandaí ornáideacha (seachas plandlanna)

- Plandaí a bhuaintear agus iad glas

- Féaraigh agus móinéir, seachas féaraigh gharbha

- Plandálacha torthaí agus caora

- Plandálacha t citris

- Plandálacha ológa

- Fíonghoirt

Saintréithe Beostoic:

– Ba déiríochta

– Ba eile

– Bó-ainmhithe eile

– Cránacha pórúcháin

– Muca eile

– Caoirigh

– Gabhair

– Éanlaith

AICMÍ BEACHTAIS LE hAGHAIDH SUIRBHÉANNA SAMPLACHA ARNA nGABHÁIL AR LÁIMH MAR CHUID DEN SUIRBHÉ AR STRUCHTÚR FEIRMEACHA 2010 AGUS DEN SUIRBHÉ AR MHODHANNA TÁIRGTHE TALMHAÍOCHTA

Saintréithe barr:

– Gránaigh le haghaidh táirgeadh gráin (lena n-áirítear síol), ina bhfuil cruithneacht choiteann agus speilt, cruithneacht chrua, seagal, eorna, coirce, arbhar indiach gráin, rís agus gránaigh eile le haghaidh táirgeadh gráin

– Prátaí (lena n-áirítear prátaí luatha agus prátaí síl) agus biatas siúcra (seachas síolta)

– Barra síl ola lena n-áirítear ráib, ráib tornapa, lus na gréine, soighe, rós lín (líon ola) agus barra síl ola eile

– Barra buana machaire lena n-áirítear torthaí, caora, plandálacha citris agus ológ, fíonghoirt, plandlanna agus barra buana machaire eile

– Glasraí úra, mealbhacáin, sútha talún, bláthanna agus plandaí ornáideacha (seachas plandlanna)

– Féar sealadach agus féarthalamh buan

Saintréithe beostoic:

– Bó-ainmhithe (gach aois)

– Caoirigh agus Gabhair (gach aois)

– Muca

– Éanlaith

AN TÁBLA BEACHTAIS DO RÉIGIÚIN NUTS 2 INA bhFUIL 10 000 GABHÁLTAS TALMHAÍOCHTA AR A LAGHAD				
Catagóirí beachtais	Suirbhéanna ar struchtúr feirmeacha 2013 agus 2016		Suirbhé ar Mhodhanna Táirgeachta Talmhaíochta	
	Leitheadúlacht na saintréithe sa réigiún NUTS 2	Earráid bhunúsach choibhneasta	Leitheadúlacht na saintréithe sa réigiún NUTS 2	Earráid bhunúsach choibhneasta
Saintréithe beostoic an ghabháltais talmhaíochta	7,5 % nó níos mó den limistéar talmhaíochta a úsáidtear	< 5 %	10 % nó níos mó den limistéar talmhaíochta a úsáidtear	< 10 %
Saintréithe beostoic an ghabháltais talmhaíochta	7,5 % nó níos de na haonaid beostoic agus níos mó ná 5 % níos den sciar náisiúnta le haghaidh gach catagóire	< 5 %	10% nó níos de na haonaid beostoic agus níos mó ná 5 % níos den sciar náisiúnta le haghaidh gach catagóire	< 10 %

AN TÁBLA BEACHTAIS DO RÉIGIÚIN NUTS 2 A bhFUIL NÍOS LÚ NÁ 10 000 GABHÁLTAS TALMHAÍOCHTA IONTU

Catagóirí beachtais	Suirbhéanna ar struchtúr feirmeacha 2013 agus 2016		Suirbhé ar Mhodhanna Táirgeachta Talmhaíochta	
	Leitheadúlacht na saintréithe sa réigiún NUTS 1 lena mbaineann a bhfuil ar a laghad 1 000 gabháltas ann	Earráid bhunúsach choibhneasta	Leitheadúlacht na saintréithe sa réigiún NUTS 1 lena mbaineann a bhfuil ar a laghad 1 000 gabháltas ann	Earráid bhunúsach choibhneasta
Saintréithe beostoic an ghabháltais talmhaíochta	7,5 % nó níos mó den limistéar talmhaíochta a úsáidtear	< 5 %	10 % nó níos mó den limistéar talmhaíochta arna úsáid	< 10 %
Saintréithe beostoic an ghabháltais talmhaíochta	7,5 % nó níos de na haonaid beostoic agus níos mó ná 5 % níos den sciar náisiúnta le haghaidh gach catagóire	< 5 %	10 % nó níos de na haonaid beostoic agus níos mó ná 5% níos den sciar náisiúnta le haghaidh gach catagóire	< 10 %

IARSCRÍBHINN V

Liosta saintréithe le haghaidh an tsuirbhé ar mhodhanna táirgeachta talmhaíochta

Saintréithe			Aonaid/aicmí
Modhanna curaíochta	Curaíocht choinbhinsiúnta (céachta chlár sceithe nó céachta diosca)		heicteár
	Curaíocht chaomhnaithe (curaíocht íseal)		heicteár
	Curaíocht nialais (síolú díreach)		heicteár
Caomhnú Ithreach	Clúdach ithreach sa gheimhreadh:	Gnáthbharr geimhridh	heicteár
		Barr cumhdaigh	heicteár
		Iarmhair phlandaí	heicteár
		Ithir lom	heicteár
	Uainíocht na mbarr:	Sciar den limistéar arúil nach n-áirítear in uainíocht phleanáilte na mbarr	LA banda céadatáin[1]
Airíonna tírdhreacha	Eilimintí líneacha arna gcothabháil ag an bhfeirmeoir i rith na 3 bliana deiridh mar atá:	Fálta	Tá/Níl
		Crannteorainneacha	Tá/Níl
		Ballaí cloiche	Tá/Níl
	Eilimintí líneacha arna mbunú i rith na 3 bliana deiridh mar atá:	Fálta	Tá/Níl
		Crannteorainneacha	Tá/Níl
		Ballaí cloiche	Tá/Níl

[1] Limistéar arúil (LA) banda céadatáin: (0), (>0-<25), (≥25-<50), (≥50-<75), (≥75).

Saintréithe			Aonaid/aicmí
Innilt ainmhithe	Innilt ar an ngabháltas	Limistéar innilte i rith na bliana deiridh	heicteár
		An méid ama a chaitheann na hainmhithe amuigh ar fhéarach	Mí in aghaidh na bliana
	Innilt ar choimín:	Líon iomlán ainmhithe ag innilt ar choimín	Ceann/gCeann
		An méid ama a chaitheann na hainmhithe ag innilt ar choimín	Mí in aghaidh na bliana

Saintréithe			Aonaid/aicmí
Foscadh ainmhithe	Eallach:	Stábla ceangailte de stáinse – le haoileach soladach agus le múnlach	Áit/nÁit
		Stábla stáinse – le sciodar	Áit/nÁit
		Foscadh scaoilte – le haoileach soladach agus le múnlach	Áit/nÁit
		Foscadh scaoilte – le sciodar	Áit/nÁit
		Eile	Áit/nÁit
	Muca:	Ar úrláir leathlataithe	Áit/nÁit
		Ar úrláir atá lataithe go hiomlán	Áit/nÁit
		Ar easracha tuí (domhaineasrach-tithíocht scaoilte)	Áit/nÁit
		Eile	Áit/nÁit
	Cearca breith:	Ar easracha tuí (domhaineasrach-tithíocht scaoilte)	Áit/nÁit
		Cás cúbarnaí (gach cineál)	Áit/nÁit
		Cás cúbarnaí le crios aoiligh	Áit/nÁit
		Cás cúbarnaí le carn domhain	Áit/nÁit
		Cás cúbarnaí le cró thuas ar mhaidí	Áit/nÁit
		Eile	Áit/nÁit

<table>
<tr><th colspan="4">Saintréithe</th><th>Aonaid/aicmí</th></tr>
<tr><td rowspan="5">Leathadh aoiligh</td><td rowspan="2">Limistéar talmhaíochta a úsáidtear ar a leatar an t-aoileach soladach/an t-aoileach ón gclós feirme</td><td colspan="2">Iomlán</td><td>LTU banda %[1]</td></tr>
<tr><td colspan="2">Le corprú ar an toirt</td><td>LTU banda %[1]</td></tr>
<tr><td rowspan="2">Limistéar talmhaíochta a úsáidtear ar a leatar sciodar</td><td colspan="2">Iomlán</td><td>LTU banda %[1]</td></tr>
<tr><td colspan="2">Le corprú ar an toirt nó le hinstealladh</td><td>LTU banda %[1]</td></tr>
<tr><td colspan="3">Céatadán den iomlán aoiligh táirgthe arna onnmhairiú ón ngabháltas</td><td>Banda céatadáin[2]</td></tr>
<tr><td rowspan="7">Stóráil aoiligh agus saoráidí cóireála</td><td rowspan="4">Saoráidí stórála do:</td><td colspan="2">Aoileach soladach</td><td>Tá/Níl</td></tr>
<tr><td colspan="2">Aoileach leachtach</td><td>Tá/Níl</td></tr>
<tr><td rowspan="2">Sciodar</td><td>Umar sciodair</td><td>Tá/Níl</td></tr>
<tr><td>Murlach</td><td>Tá/Níl</td></tr>
<tr><td rowspan="3">An bhfuil clúdach ar na saoráidí stórála?</td><td colspan="2">Aoileach soladach</td><td>Tá/Níl</td></tr>
<tr><td colspan="2">Aoileach leachtach</td><td>Tá/Níl</td></tr>
<tr><td colspan="2">Sciodar</td><td>Tá/Níl</td></tr>
</table>

[1] Limistéar talmhaíochta a úsáidtear (LTU) banda céatadáin: (0), (>0-<25), (≥25-<50), (≥50-<75), (≥75).

[2] Bandaí céatadáin: (0), (>0-<25), (≥25-<50), (≥50-<75), (≥75

Saintréithe			Aonaid/aicmí
Uisciúchán	Limistéar uiscithe	Meánlimistéar uiscithe i rith na dtrí bliana deiridh	heicteár
	Limistéar iomlán saothraithe arna uisciú uair amháin ar a laghad sa 12 mhí roimhe sin	Iomlán	heicteár
		Gránaigh le haghaidh táirgeachta gráin (lena n-áirítear síolta)(seachas arbhar Indiach agus rís)	heicteár
		Arbhar Indiach (gráin agus glas)	heicteár
		Rís	heicteár
		Pulsanna triomaithe agus barra próitéine le haghaidh táirgeadh gráin (lena n-áirítear síolta agus meascáin de ghránaigh agus de phulsanna)	heicteár
		Prátaí (lena n-áirítear prátaí luatha agus prátaí síl)	heicteár
		Biatas siúcra (seachas síolta)	heicteár
		Ráib agus tornapa ráib	heicteár
		Lus na gréine	heicteár
		Barra snáithín(líon, cnáib agus barra snáithíneile)	heicteár
		Úrghlasraí, mealbhacáin, agus sútha talún-páirc oscailte	heicteár
		Féar sealadach agus féaraigh agus móinéir, seachas féaraigh gharbha	heicteár
		Barra eile ar thalamh arúil	heicteár
		Plandálacha torthaí agus caora	heicteár
		Plandálacha citris	heicteár
		Plandálacha ológ	heicteár
		Fíonghoirt	heicteár

Saintréithe			Aonaid/aicmí
	Modhanna uiscithe arna n-úsáid	Uisciú dromchla (tuiliú, claiseanna)	Tá/Níl
		Uisciú aisréadóra	Tá/Níl
		Deor-Uisciú	Tá/Níl
	Foinse uisce arna úsáid le haghaidh uisciúcháin ar an ngabháltas	Screamhuisce laistigh den fheirm	Tá/Níl
		Screamhuisce laistigh den fheirm (linnte nó coraí	Tá/Níl
		Screamhuisce lasmuigh den fheirm ó lochanna, aibhneacha nó sruthchúrsaí	Tá/Níl
		Uisce lasmuigh den fheirm ó ghréasáin choitinne soláthair uisce	Tá/Níl
		Foinsí eile	Tá/Níl